"LE MADAWASKA"

Journal Hebdomadaire :-: EDMUNDSTON, N. B.

TARIF D'ABONNEMENTS - - Payable strictement d'avance

CANADA		ETRANGER	
Un an,	$1.00	Un an,	$1.50
Six mois,	50c	Six mois,	0.75

TARIF DES ANNONCES

Annonces légales, première insertion, la ligne ..... 10 cts
" " par insertion subséquente, la ligne, ... 5 cts
Annonces, (A vendre ou à louer) ne dépassant pas 10 lignes, 1ère insertion.. 50 cts
par insertion subséquente.... 25 cts
Avis de naissances, mariages et décès ..... 25 cts
Ces derniers publiés gratuitement pour les abonnés
Petites annonces, offre et demandes d'emploi, perdu, trouvé, etc,
par chaque insertion.... 25 cts
Tarif spécial pour annonces à long terme.

NOTES LOCALES

M Edouard Degrâce, organisateur des sociétés agricoles pour le gouvernement provincial est actuellement dans le comté ou il s'occupe du concours des moissons sur pied. M. Degrâce nous dit que la récolte est généralement très belle dans toute la province et que dans notre comté, le blé surtout à très belle apparence.

—o—

M. et Mme Cyril Têtu, de Rivière du Loup et M Robert leur fils étaient en visite au commencement de la semaine chez M. Timothé Boudreau.

—o—

Nous souhaitons la bienvenue à M. Carruthers, le principal de notre école et à Melle Dumas institutrice qui sont revenus pour l'ouverture des classes qui a eu lieu lundi.

—o—

Melle Yvonne Sirois, fille de M. J. M. Sirois est partie lundi soir pour suivre les classes du couvent de Chatham, N. B.

—o—

Nous félicitons M. Lévite A. Soucy, de St-Basile, pour son élection au conseil général de la Société l'Assomption. M. Soucy a été nommé à ce poste à la convention générale qui a eu lieu à Moncton la semaine dernière.

—o—

M. Willie Lynch, de St-Jacques qui était malade à l'hôpital de St-Basile depuis trois semaines est maintenant beaucoup mieux et est retourné chez lui ces jours derniers.

—o—

Nons regrettons d'apprendre la maladie sérieuse de M. Lloi Plourde, de St-Jacques, ainsi que de quelques uns de ses enfants Nous offrons aussi à M. et à Mme Plourde nos sympathies à l'occasion de la mort de leur bébé.

—o—

Les passants admirent beaucoup les jolis trottoirs en beton que viennent de faire construire nos populaires marchands MM. Jos Moscovitz et Jos David. Espérons que d'autres imiteront leur exemple.

—o—

M. et Mme George Guy sont revenus à la fin de la semaine dernière de leur voyage de noce à Montréal.

Le mariage de M. et Mme Guy a eu lieu mardi dernier le 22 à Ste-Agathe. Les nouveaux époux ont reçu un grand nombre de jolis cadeaux.

Nous sommes heureux à l'occasion de leur retour de voyage de leur présenter nos vœux les meilleurs et les plus sincères.

—o—

Mme Thomas Guerrette est a lée passer quelques jours chez ses parents à St-Romuald.

—o—

M J. J. Lyons accompagné de Mde Lyons et des MM. Willie et James leurs fils et d'une demoiselle Lyons leur cousine, étaient en ville au commencement de la semaine.

M. Lyons pendant qu'il était contracteur du N. T. R. a demeuré pendant plusieurs années à Edmundston, avec sa famille. Leurs nombreux amis ont été heureux de les revoir.

—o—

Si vous voulez faire plaisir à une amie, venez au " Madawaska " et achetez lui une belle boîte de papier et enveloppes de luxe.

—o—

Les récoltes du grain sont déjà très avancé et quelques cultivateurs ont déjà fini d'engranger leur récolte. C'est un fait exceptionnel de voir au Madawaska le grain en grande parti coupé et rentré avant la fin d'août. La saison a été tellement belle que le grain mûri cette année beaucoup plus tôt que d'habitude.

—o—

Mde P. H. Laporte est partie lundi dernier pour Montréal avec Mademoiselle Jeanne qui doit suivre les cours dans un couvent de la Métropole.

—o—

M. Jos Têtu, hôtelier de cette ville est allé à Québec reconduire son neveu au collège et en même temps assiste à l'exposition.

—o—

M. l'avocat J. E. Michaud est parti à Québec par affaire et pour assister à l'exposition provinciale.

—o—

C'est lundi le 11 septembre à 5 heures du matin que sera levé l'immense partie médiane du Pont de Québec. Ce sera un évenement que plusieurs citoyens d'Edmundston se préparent à aller voir.

—o—

Venez nous voir pour : Souvenirs mortuaires, bouquets spirituels, offrande de messe, etc.

—o—

Nos joueurs de Base-Ball vont se rencontrer dimanche prochain avec le club de Fort Kent sur leur terrain ici.

Après la raclée qu'ils ont donnée au club de St-Léonard, ayant gagné par un score de 16 à 1 il n'y a pas de doute que nous allons assister à une nouvelle victoire. Allons en foules les applaudir et les encourager.

—o—

M. F. J. Michaud, de la Rivière du Loup, accompagné de sa fille Mad. H H. Page, et de Mad. Berthe Roy, sa nièce, était en visite à Edmundston, chez M. et Mad. Pius Michaud.

—o—

M. M. H. U. Daigle, de St-Jacques et J. J. Daigle, d'Edmundston sont partis lundi pour l'exposition de Québec,

—o—

La dance de la Croix Rouge, la semaine dernière a été un grand succès dont les dames organisatrices ont lieu d'être fières. Les profits nets de cette dance s'élèvent à $82.

—o—

Le sergent Louis Michaud du 165e est actuellement en promenade dans sa famille ainsi que le soldat Lapointe de St Leonard.

—o—

On demande un apprenti typographe S'adresser aux bureaux de l'Imprimerie.

—o—

A LOUER.—Je désire louer une maison d'a peu près 6 ou 7 appartements, pas d'enfants. On pourra s'adresser par la malle à :

JOSEPH RAYMOND,
Edmundston, N. B.

Annoncez-vous dans
"Le Madawaask".

St-Basile, N. B.

La reutrée des élèves à l'Académie de l'Hôtel-Dieu de St-Basile, N. B., aura lieu lundi le 4 septembre prochain.

—o—

M. l'abbé Wilfrid Cyr est parti hier soir pour Montréal avec ses deux sœurs les Delles Anna et Ida qui s'en vont à l'école ménagère des Sœurs Grises.

—o—

Le R. P. Thériault qui était en visite à l'Hôtel-Dieu ainsi que Mlle Thériault, Mde Gay et Mlle Gay, d'Ottawa, sont retournés à leurs domiciles hier soir.

—o—

M. Lévite A. Soucy qui était allé à la convention de la Société l'Assomption est de retour ici.

—o—

Mgr Dugal est de retour d'une visite de quelques jours à la Rivière du Loup,

—o—

Les Révérends MM. G. Bernier et C. Cyr, le 1er curé de St-Isidore et l'autre curé de Poquemouche, dans le comté de Gloucester, sont repartis aujourd'hui pour leurs paroisses respectives.

Hotel-Dieu de St-Basile

Nous prions les personnes qui se proposent de contribuer au fonds du cinquantenaire religieux de la Révérende Mère Maillet, de nous envoyer leur contribution le plus tôt possible.

Nous avons du oublier plusieurs personnes dans l'envoi du circulaire. Nous prions ces personnes de ne pas se formaliser de la chose et de prendre part à la fête sans arrière-pensée.

Le Comité d'Organisation.

NAISSANCES

A Saint-Jacques l'épouse de M. Pascal St-Onge une fille née le 27 courant.

—o—

A Edmundston chez M. Fred Cyr une fille née le 28 courant.

Larmes du Coeur

Le dernier numéro du PASSE-TEMPS (559) contient HUIT morceaux de musique dont voici les titres :

10 L'Ouvrier Canadien' chanson composée pour la fête du travail.

20 Les Conotiers du St-Laurent, quadrille canadien par A-J-Boucher.

30 Le Liseron des Haies, légende. poésie et musique de Mme A-B. Lacerte.

40 Come Along ! one-step inédi. pour le piano.

50 Les Victimes du Feu, complainte sur les feux de forêts.

60 La Petite Maîtresse d'Ecole, couplets extraits de la pièce du même nom.

70 Larmes du Cœur, mélodie du sergent D.-A. Fontaine.

80 Mon âme à Dieu, mon cœur à toi, grend succès toujours d'actualité.

Aussi "l'Art du Chant", d'après les meilleurs auteurs — 8e leçon.

Un numéro, 5 sous, par la poste, 6 sous. Abonnement, un an, Canada $1.50 ; Etats-Unis $2.00. Adresse : Le Passe-Temps, 16 Craig Est, Montréal.

Catalogue de primes envoyé gratis.

Un miracle

UNE FEMME RECOUVRE LA VUE EN TOUCHANT LA CROIX DE GUERRE DE SON MARI.

M. Georges b'Espabès racote, dans " l'Intransigeant ", l'histoire d'une malheureuse femme aveugle pendant que son mari, mobilisé se battait sur le front. Celui-ci, ayant obtenu une permisison, vient frapper à la porte du logis conjugal ;

Enfin des pas étouffés, comme des pas de vieillard, se rapprochèrent. Et une voix demanda faiblement :

—A c't'heure, qui frappe chez les honnêtes gens ?

Et le chasseur à pied répondit avec entrain ;

—C'est ton soldat !

La porte, brusquement, s'était ouverte devant un fantôme, dont la lune éclairait la robe, mais qui ne bougeait pas, ne disait rien.

Il la regarda étonné.

—Ah ! comme tu es pâle, que tu as maigri, ma pauvre Clarisse ! Sûr que tu n'as pas mangé à ta faim.... Quelle guerre ! Moi, j'ai échappé à la mort plus souvent qu'une fois. Ecoute mon colonel ce qu'il a dit : "Chasseur d'une bravoure exemplaire. Est parti volontairement à l'assaut avec son escoude et s'est emparé d'un élément de tranchée." Aussi, après ce coup de temps-là, c'est rudement bon de rentrer, même pour six jours Quest-ce que c'est ? Tu rêves ?....'

—Non.... mais je ne te voie pas murmura-t-elle.

—Ca, c'est la chanson du savetier' la semaine qu'il n'a pas de bouillon, dit-il en riant,—car le soldat ne comprenait pas encore.

Elle joignit ses mains et tomba sur son épaule.

Alors le chasseur à pied repoussa doucement sa femme et fit un pas en arrière. C'était plus dur qu'à Sonchez. Malgré son courage, il se demanda s'il allait mourir. Puis il baissa la tête, retira de sa poche une petite chose enveloppée dans du papier fin.... qu'il épingla sur sa poitrine en soupirant.

—C'est dommage, dit il, qu'il faut que je rentre pour être tellement malheureux, parce que je t'apportais une chose pour mettre demain sous la serviette, et qui t'aurait fait plaisir....

—Et quelle chose donc pourrait me faire plus plaisir que de t'avoir près de moi, mon pauvre homme ?

Le petit Emile arrivait en courant avec un flambeau Il éclaira ces deux douleurs, et la sienne, qui avait six ans.

—"Ça", dit le soldat, et je l'ai bien gagné, je peux le dire—et ses paroles tremblaient comme les feuilles du bouleau,—Clarisse, touche un peu ma croix de guerre..

Alors tout le village qui allait s'endormir entendit un grand cri passer sur les maisons.

—Je la vois !

C'est ainsi que la Clarisse retrouva ses beaux yeux, "pour voir la croix de guerre" de son mari, et c'est pourquoi le caporal vitriers est retourné à son bataillon en chantant. Quel exemple des effets de la gloire, de son énergie sur son cœur ! Je tiens cette gazette, absolument véridique, de Mme Lhermay, de Châtenay dans la Brie, la dernière fermière de France qui fait cuire son pain chez elle.

Le Cochon du Boche

On sait qu'en Allemagne, il est interdit maintenant de tuer une bête à soie pour sa consommation personnelle. Le droit de propriété n'existe plus : si vous avez un cochon, vous devez ses "délikatessen" à la consommation publipue.

Or un paysan d'Udestaedt, en Saxe-Weimar, nous dit le "Vorwaerts", avait un beau cochon bien engraissé et il voulait le réserver à sa consommation personnelle. Le tuer en étouffant ses cris, cela était possible. Il le fit Mais comment le flamber ? L'odeur avertirait le voisinage. Alors il savonna son cochon et fut son barbier. Plus de poils. Voilà qui était parfait. Maintenant il fallait faire des saucisses, sans lesquelles un bon Allemand ne saurait vivre. Il s'y hasarda en fermant soigneusement portes et fenêtres.

Hélas ! qui pourrait empêcher un nez allemand de flairer la saucisse fumante à une lieue à la ronde ? Tous les nez étaient en l'air à Udestaedt et l'on eut vite découvert le coupable. C'est tout juste s'il ne fut pas traité comme son cochon.

La gendarmerie intervint, toutes les pièces du procès furent saisies et le malheureux paysan va être poursuivi pour crime de porcicide.

Fondee en 1900

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Incorporee par Acte du Parlement en juillet 1900

SIÈGE CENTRAL : 7 et 9, Place d'Armes, MONTRÉAL.

Capital autorisé, : : $2,000,000.00
Capital payé et surplus, : : $1,680,000.00
(au 31 Déc. 1918)

75 succursales dans les provinces de Québec, d'Ontario et du N.-Brunswick.

Conseil d'Administration

Président : M. H. LAPORTE, De la maison Laporte, Martin Limitée. Administrateur du Crédit Foncier Franco-Canadien
Vice-Président : W. F. CARSLEY, Capitaliste.
Vice-Président : TANCREDE BIENVENU, Administrateur de la Lake of the woods Milling Co.
M. G. M. BOSWORTH, Vice-Président "Canadian Pacific Railway Co."
Hon. ALPHONSE RACINE, De la maison de gros Alphonse Racine Ltée.
M. L. J. O. BEAUCHEMIN, De la Librairie Beauchemin, Limitée.
M. MARTIAL CHEVALIER Directeur Général, Crédit Foncier Franco Canadien

BUREAU DE CONTRÔLE
(COMMISSAIRES CENSEURS)

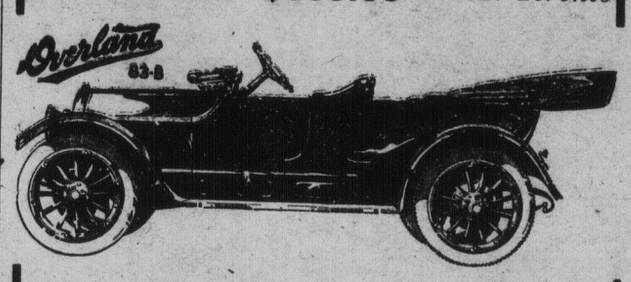
Président : HON. SIR ALEX. LACOSTE, C. R., Ex Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi.
Vice-Président : Docteur E. P. LACHAPELLE, Administrateur du Crédit Foncier Franco Canadien.
HON. N. PERODEAU, N. P. Administrateur Montreal Light Heat & Power Co.

Succursale : EDMUNDSTON, N. B.

LÉVITE A. GAGNON, GÉRANT.

"Overland"

MODELE 83—$965.00 F.O.B. Toronto
MODELE 75—$850.00 F.O.B. Toronto



Eclairage électrique. Demarreur électrique. Sirène électrique. "Demountable rimes". Anti dérapants (non-skid) en arrière.

T. E. BOUDREAU,
AGENT,
du Comté de Madawaska et une partie du Comté de Restigouche.
EDMUNDSTON, N. B.

Très Important

J'informe ma nombreuse clientèle et le public en général que je dois déménager mon atelier de tailleur le

1er MAI

dans la maison de JOS BERUBE, Rue de la Traverse. Porte voisine de la Pharmacie.

UNE VISITE EST SOLLICITÉE
SATISFACTION GARANTIE
A DES PRIX RAISONNABLES

J. F. LEBEL,
Tailleur
Edmundston, - N.B.

AVIS

Le Docteur Z. Vézina, de Fraserville, spécialiste pour les yeux, nez, gorge et oreilles viendra à Edmundston tous les deuxièmes et quatrièmes lundi et mardi de chaque mois, et se tiendra à la disposition de ceux qui voudront le consulter, du lundi midi au mardi soir, chez Monsieur Jos Gagné près de l'Hôtel Royal.

A Vendre

Me retirant des affaires pour cause de santé, je venderai toutes mes propriétés d'Edmundston consistant en lots de terrains et aussi mon poste d'affaires et mon stock.

Quiconque veut une bonne occasion n'en trouvera jamais de meilleure. Le plus tôt le marché se fera et le mieux ce sera pour l'acheteur. Conditions faciles.

T. M. RICHARDS.
36-3 f. Edmundston, N. B